

Prípravok na ochranu rastlín pre profesionálnych používateľov

## TEBUFLEX 500

TEBUFLEX 500 je systémový fungicíd vo forme kvapalného suspenzného koncentrátu pre riedenie vodou (SC), určený na ochranu pšenice ozimnej, tritikale, raže, jačmeňa jarného a repky ozimnej proti hubovým chorobám.

### ÚČINNÁ LÁTKA

Tebuconazole

**500 g/l**  
(45,4 % hm)

**Látky nebezpečné pre zdravie, ktoré prispievajú ku klasifikácii prípravku:** 1,2-benzisothiazol-3(2H)-one, CAS No. 2634-33-5, tebuconazole, CAS No. 107534-96-3

### OZNAČENIE PRÍPRAVKU



GHS07



GHS08



GHS09

### Pozor

- |               |   |
|---------------|---|
| <b>H302</b>   | <b>Škodlivý po požití.</b>  |
| <b>H361d</b>  | <b>Podozrenie z poškodzovania nenaisteného dietľaťa.</b>  |
| <b>H410</b>   | <b>Veľmi toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.</b>  |
| P102          | Uchovávajte mimo dosahu detí.   |
| P202          | Nepoužívajte, kým si neprečítate a nepochopíte všetky bezpečnostné opatrenia.   |
| P264          | Po manipulácii starostlivo umyte ruky a tvár vlažnou vodou a mydlom.  |
| P270          | Pri používaní výrobku nejedzte, nepite ani nefajčíte.   |
| P273          | Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia.   |
| P391          | Zozbierajte uniknutý produkt.   |
| P280          | Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare/ochranu tváre.  |
| P301+P312     | <b>PO POŽITÍ:</b> Pri zdravotných problémoch volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára.   |
| P308+P313     | Po expozícii alebo podozrení z nej: Vyhládajte lekársku pomoc/starostlivosť.  |
| P330          | Vypláchnite ústa.   |
| P501          | Zneškodnite obsah/nádobu na skládku nebezpečného odpadu alebo odovzdajte na likvidáciu subjektu, ktorý má oprávnenie na zber, recykláciu a zneškodňovanie prázdnych obalov v súlade s platným zákonom o odpadoch. |
| <b>EUH208</b> | <b>Obsahuje 1,2-benzisothiazol-3(2H)-one. Môže vyvoláť alergickú reakciu.</b>   |
| <b>EUH401</b> | <b>Dodržiavajte návod na používanie, aby ste zabránili vzniku rizíku pre zdravie ľudí a životné prostredie.</b>   |

<b>SP1</b>	<b>Neznečistujte vodu prípravkom alebo jeho obalom (Nečistite aplikačné zariadenie v blízkosti povrchových vôd/Zabráňte kontaminácii prostredníctvom odtokových kanálov z polnohospodárskych dvorov a vozoviek).</b>
<b>SPe1</b>	<b>Z dôvodu ochrany podzemnej vody používajte prípravok TEBUFLEX 500 obsahujúci účinnú látku tebuconazole na repku ozimnú v dávke 1 x 0,4 l/ha (na jeseň) + 1 x 0,5 l/ha (na jar) prípravku (t.j. 1 x 200 g/ha + 1 x 250 g/ha účinnej látky tebuconazole) maximálne 1 x za 2 roky na tom istom pozemku.</b>
<b>SPe3</b>	<b>Z dôvodu ochrany vodných organizmov udržiavajte medzi ošetrovanou plochou a povrchovými vodnými plochami ochranný pás zeme v dĺžke 10 m.</b>
<b>Spe3</b>	<b>Z dôvodu ochrany biodiverzity užitočného hmyzu udržiavajte medzi ošetrovanou plochou a neobhospodarovanou zónou ochranný pás zeme v dĺžke 3 m.</b>
<b>Z4</b>	<b>Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie je pre domáce, hospodárske a voľne žijúce zvieratá relativne priateľné.</b>
<b>Vt5</b>	<b>Riziko vyplývajúce z použitia prípravku pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie je pre vtáky priateľné.</b>
<b>Vo2</b>	<b>Pre ryby a ostatné vodné organizmy jedovatý.</b>
<b>V3</b>	<b>Riziko prípravku je priateľné pre dážďovky a iné pôdne makroorganizmy.</b>
<b>Vč3</b>	<b>Prípravok pre včely s priateľným rizikom pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie.</b> <b>Prípravok je pre populácie <i>Typhlodromus pyri</i>, <i>Aphidius rhopalosiphii</i>, <i>Chrysoperla carnea</i> a <i>Aleochara bilineata</i> s priateľným rizikom.</b>

V prípade použitia v kombinácii s iným prípravkom (hlavne s prípravkom s insekticídny účinkom) platí § 2 ods. 6 Vyhlášky MPaRV SR č. 488/2011- Tank-mix kombinácie prípravkov pre včely s priateľným rizikom pri dodržaní predpísanej dávky alebo koncentrácie (Vč3) sa z hľadiska včiel označujú ako:

**Vč2**           **Prípravky pre včely škodlivé.**

#### **Zákaz používania prípravku v 1. ochrannom pásme zdrojov pitných vôd!**

**PHO4** Prípravok je vylúčený z použitia vo vnútornnej časti 2. ochranného pásma zdrojov podzemných vôd a povrchových vôd; ak nie je toto pásmo rozdelené na vnútornú a vonkajšiu časť, prípravok je vylúčený z použitia v celom 2. ochrannom pásme; prípravok sa nesmie aplikovať v blízkosti sídiel zásobovaných vodou zo studní, čo posudzuje miestne príslušný vodohospodársky orgán.

**Neaplikujte v blízkosti hladín tečúcich a stojatých vôd! Dodržujte ochrannú zónu!**  
**Zabráňte kontaminácii vôd samovolným splavením prípravku z ošetrených plôch!**  
**Prípravok je možné použiť na pozemkoch zvažujúcich sa k povrchovým vodám len ak je zabezpečený 10 m vegetačný pás.**  
**Dbajte o to, aby sa prípravok v žiadnom prípade nedostal do tečúcich a stojatých vôd vo voľnej prírode!**  
**Uložte mimo dosahu zvierat!**

PRÍPRAVOK V TOMTO VEĽKOSPOREBITELSKOM BALENÍ NESMIE BYŤ PONÚKANÝ ALEBO PREDÁVANÝ ŠIROKEJ VEREJNOSTI!

**Držiteľ povolenia:** BELBA PLUS, s.r.o.  
Palánok 4605/5, 949 01 Nitra  
Slovenská republika

**Číslo povolenia ÚKSUP:** **23-01490-PO**

**Dátum výroby:** uvedené na obale  
**Číslo výrobnej šarže:** uvedené na obale

**Balenie:** 5 l HDPE kanister

### PÔSOBENIE PRÍPRAVKU

TEBUFLEX 500 je systémový fungicídny prípravok s preventívnym, kuratívnym a eradikatívnym účinkom. Účinná látka tebuconazole patriaca do chemickej skupiny azolov je absorbovaná do vegetatívnych častí rastlín a transportovaná prevažne akropetálne (t.j. v smere od bázy k vrcholu), inhibuje biosyntézu ergosterolov v štyroch polohách metabolizmu, čo významne znižuje riziko vytvárania rezistencie patogénov.

### NÁVOD NA POUŽITIE

Plodina	Účel použitia	Dávka/ha	Ochranná doba	Poznámka
<b>pšenica ozimná, triticale</b>	múčnatka trávová, hrdza pšeničná, septorióza pšenice, septorióza plevová	0,5 l	AT	
<b>raž</b>	múčnatka trávová, hrdza ražná	0,5 l	AT	
<b>jačmeň jarný</b>	múčnatka trávová, hnedá škvritnosť jačmeňa, hrdza jačmenná	0,5 l	AT	
<b>repka ozimná</b>	čerň repková, múčnatka kapustovitých rastlín, fómová hniloba kapustovitých rastlín cylindrosporióza kapustovitých rastlín	0,5 l	68 dní	<i>Schéma 1</i>
<b>repka ozimná</b>	čerň repková, fómová hniloba kapustovitých rastlín (stredná úroveň eradikácie)	0,4 l	68 dní	<i>Schéma 2</i>
		0,5 l		

## **POKONY PRE APLIKÁCIU**

**Pri aplikácii 2 x za rok, t.j. v dávke 2 x 0,5 l/ha prípravku (2 x 250 g/ha účinnej látky tebuconazole), maximálne 1 x za 2 roky na tom istom pozemku.**

**Pri aplikácii 1 x za rok, t.j. v dávke 1 x 0,5 l/ha prípravku (1 x 250 h/ha účinnej látky tebuconazole) na tom istom pozemku, každoročne.**

**Pri aplikácii 2 x za rok v dávke 1 x 0,4 l/ha + 1 x 0,5 l/ha prípravku (1 x 200 + 1 x 250 g/ha účinnej látky tebuconazole pri intercepции 40+80 %, t.j. schéma 2) maximálne 1 x za 2 roky na tom istom pozemku.**

Dávka vody: 200 – 300 l/ha

Maximálny počet ošetrení: 2x za rok

Interval medzi aplikáciami: 21 dní

Maximálne množstvo prípravku použité za rok je 1 l/ha t.j. maximálne 500 g/ha tebuconazole.

Odporučané postrekovanie: kvapky strednej veľkosti

### **Pšenica ozimná**

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po objavení sa prvých príznakov ochorení od rastovej fázy 3. kolienka do konca klasenia (BBCH 33-59). V prípade, ak je potrebné vykonať dve ošetrenia, prvé ošetrenie urobte od rastovej fázy 3. kolienka do skorého metania (BBCH 33-41), druhé ošetrenie urobte v čase od štátia viditeľných prvých ostí do konca klasenia (BBCH 49-59).

### **Tritikale**

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po objavení sa prvých príznakov ochorení, od rastovej fázy 4. kolienka (BBCH 34) do plného klasenia, keď je 70 % klasu viditeľných (BBCH 57). V prípade, ak je potrebné urobiť dve ošetrenia, prvé ošetrenie urobte od rastovej fázy 4. kolienka (BBCH 34) do skorého metania (BBCH 41), druhé ošetrenie urobte v čase od štátia viditeľných prvých ostí (BBCH 49) do plného klasenia, keď je 70 % klasu viditeľných (BBCH 57).

### **Raž**

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po objavení sa prvých príznakov ochorení od rastovej fázy 3. kolienka do konca klasenia (BBCH 33-59). V prípade, ak je potrebné vykonať dve ošetrenia, prvé ošetrenie urobte od rastovej fázy 3. kolienka do skorého metania (BBCH 33-41), druhé ošetrenie urobte v čase od začiatku do konca klasenia (BBCH 51-59).

### **Jačmeň jarný**

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po objavení sa prvých príznakov ochorení, od rastovej fázy 3. kolienka do plného klasenia, keď je 60 % klasu viditeľných (BBCH 33-56). V prípade, ak je potrebné urobiť dve ošetrenia, prvé ošetrenie vykonajte od rastovej fázy 3. kolienka do skorého metania (BBCH 33-41), druhé ošetrenie urobte v čase od štátia viditeľných prvých ostí do plného klasenia, keď je 60 % klasu viditeľných (BBCH 49-56).

### **Repka ozimná**

**Zelené časti repky ošetrené prípravkom TEBUFLEX 500 sa nesmú používať ako krmivo pre hospodárske zvieratá.**

### **Schéma 1 (jar)**

Počet ošetrení: 1

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po zistení prvých príznakov ochorení, od fázy začiatku predlžovania býte do fázy - samostatných kvetných pupeňov (hlavné kvetenstvo) (BBCH 30-55), alebo vo fáze kvitnutia (BBCH 61-68).

### **Schéma 2 (jeseň a jar)**

Počet ošetrení: 2

Termín aplikácie: Prípravok používajte preventívne alebo okamžite po zistení prvých príznakov ochorení. Prvé ošetrenie (v dávke 0,4 l/ha) vykonajte na jeseň vo fáze prvého až ôsmeho listu (BBCH 11-18). Druhé ošetrenie (v dávke 0,5 l/ha) by sa malo uskutočňovať na jar vo fáze viditeľného predĺženia 2. internódia do konca predlžovania rastu stonky (BBCH 32-39).

Použitie prípravku TEBUFLEX 500 zabráňuje nadmernému rastu rastlín (obmedzenie rastu predlžovania hlavného výhonku), a tým zlepšuje tvar repky olejnej.

Prípravok používajte pri teplotách nad 12°C.

Zabráňte prekrývaniu postrekových pásov (vrátane úvratí).

Ochranná lehota medzi aplikáciou prípravku a vstupom osôb a zvierat na prípravkom ošetrený pozemok alebo do ošetreného priestoru je 1 deň.

### **INFORMÁCIE O MOŽNEJ FYTOTOXICITE, ODRODOVEJ CITLIVOSTI A VŠETKÝCH ĎALŠÍCH PRIAMYCH A NEPRIAMYCH NEPRIAZNIVÝCH ÚČINKOV NA RASTLINY ALEBO RASTLINNÉ PRODUKTY**

Pri použití v súlade s registrovaným rozsahom a spôsobom použitia, nie sú známe údaje o možnej fytotoxicite, odrodovej citlivosti, alebo iné negatívne vplyvy na dané plodiny.

### **OPATRENIA PROTI VZNIKU REZISTENCIE**

Účinná látka tebuconazole je organizáciou FRAC klasifikovaná do triedy 3 ako DMI-fungicíd (Inhibítorm DeMetylácie).

Vzhľadom na antirezistentnú stratégiu prípravok používajte:

- len v odporúčaných dávkach, v súlade s etiketou,
- striedavo s fungicídmi obsahujúcimi účinné látky patriace do inej chemickej skupiny a s odlišným mechanizmom účinku.

### **VPLYV NA ÚRODУ**

Aplikácia prípravku podľa uvedeného návodu na použitie nemá negatívny vplyv na úrodu.

### **VPLYV NA NÁSLEDNÉ, NÁHRADNÉ A SUSEDIACE PLODINY**

Po aplikácii prípravku nie sú známe negatívne účinky na následné a náhradné plodiny. Postrek nesmie zasiahnuť susedné kultúry!

### **VPLYV NA UŽITOČNÉ A INÉ NECIEĽOVÉ ORGANIZMY**

Po aplikácii prípravku nie sú známe negatívne účinky na následné a náhradné plodiny. Zabráňte úletu postrekovej kvapaliny na susediace plodiny a okolité porasty!

### **PRÍPRAVA POSTREKOVEJ KVAPALINY A ZNEŠKODNENIE OBALOV**

Postrekovú kvapalinu pripravte priamo pred aplikáciou.

Odmerané množstvo prípravku vlejte do nádrže postrekovača naplnenej do polovice vodou a za stáleho miešania doplňte na požadovaný objem. Prázdný obal z tohto prípravku vypláchnite

vodou a to bud' ručne (3 krát po sebe) alebo v primiešavacom zariadení, ktoré je súčasťou postrekovača. Výplachovú vodu vlejte do nádrže postrekovača a obal odovzdajte vášmu zmluvnému subjektu, ktorý má oprávnenie na zber a zneškodňovanie prázdnych obalov. Pripravte len také množstvo postrekovej kvapaliny, ktoré spotrebujete.

Zákaz opäťovného použitia obalov po prípravku na ochranu rastlín na iné účely!

## ČISTENIE APLIKAČNÉHO ZARIADENIA

Aby nedošlo neskôr k poškodeniu iných plodín ošetrovaných postrekovačom, v ktorom bol prípravok, musia byť všetky stopy prípravku z postrekovača odstránené ihneď po ukončení postreku.

- 1) Po vyprázdení nádrže vypláchnite nádrž, ramená a trysky čistou vodou (asi štvrtina objemu nádrže postrekovača).
- 2) Oplachovú vodu vypustite a zariadenie prepláchnite čistou vodou.
- 3) Opakujte postup podľa bodu „2“ ešte raz.
- 4) Trysky a sitká musia byť čistené oddelene pred zahájením a po ukončení oplachovania.

## BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Pred použitím prípravku si dôkladne prečítajte návod na použitie (etiketu prípravku)!

**Príprava postrekovej kvapaliny:** Pri príprave postrekovej kvapaliny je nutné používať ochranný pracovný odev odolný voči chemikáliám, gumovú/PVC zásteru, rukavice odolné voči chemikáliám, ochranný štít na tvár resp. ochranné okuliare, respirátor na ochranu dýchacích orgánov a gumovú pracovnú obuv. Pri príprave aplikačnej kvapaliny sa neodporúča používať kontaktné šošovky.

**Aplikácia:** Pri aplikácii postreku je potrebné používať ochranný celotelový pracovný odev, rukavice vhodné pre prácu s chemickými látkami, ochranný štít na tvár resp. ochranné okuliare, respirátor na ochranu dýchacích orgánov a gumovú pracovnú obuv. Prípravok je nutné aplikovať iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore. Pri manipulácii s prípravkom sa treba vyhnúť postriekaniu kože a vniknutiu prípravku do očí. Počas práce a po nej, až do vyzlečenia pracovného odevu a umytia celého tela teplou vodou a mydlom, je zakázané jest', piť a fajčiť. Ak neboli použitý jednorazový ochranný pracovný odev, je potrebné pracovný odev a ďalšie osobné ochranné pracovné prostriedky (OOPP) po ukončení práce vyprať resp. očistiť. Je zakázané vynášať kontaminovaný pracovný odev z pracoviska. Poškodené OOPP je potrebné urýchlene vymeniť. Postrek sa smie vykonávať len za bezvetria alebo mierneho vánku v smere vetra, aby nebola zasiahnutá obsluha a ďalšie osoby. Pri aplikácii sa neodporúča používať kontaktné šošovky. Práca s prípravkom je zakázaná tehotným a ženám, mladistvým a je nevhodná pre osoby trpiace alergickým ochorením.

**Pracovníci vstupujúci do ošetrených porastov:** Musia mať primerané ochranné pracovné oblečenie pokryvajúce celé telo, pevnú uzavretú obuv, ochranné rukavice a môžu vstupovať do ošetrených miest až po zaschnutí postreku na rastlinách, najskôr po 24 hodinách od postreku.

**Obmedzenia s cieľom chrániť zdravie miestnych obyvateľov a náhodne sa vyskytujúcich okolostojacích osôb (podľa čl. 31. odst. 4 písm. a nariadenia (ES) č. 1107/2009):**

Vzdialenosť medzi hranicou ošetrenej plochy od hranice oblasti využívanej zraniteľnými skupinami obyvateľstva nesmie byť menšia ako 5 metrov.

Pod oblasťami využívanými zraniteľnými skupinami obyvateľov sa v tomto kontexte považujú: verejné parky a záhrady, cintoríny, športoviská a rekreačné strediská, školské areály a detské ihriská, areály zdravotníckych zariadení, zariadenia sociálnych služieb, zariadenia poskytujúce

liečebnú starostlivosť alebo kultúrne zariadenia, ale taktiež okolia obytných domov, záhrady, pozemky vrátane prístupových ciest a pod.

## DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE

Pri zásahu proti požiaru použite izolačné dýchacie prístroje, nakoľko pri horení dochádza ku vzniku toxických splodín.

## PRVÁ POMOC

Všeobecné pokyny: V prípade, že sa objavia zdravotné problémy (napr. nevoľnosť, pretrvávajúce slzenie, začervenanie, pálenie očí a pod.) alebo v prípade iných ťažkostí kontaktujte lekára.

Prvá pomoc po nadýchaní: Prerušte prácu. Opustite ošetrovanú oblast', alebo preneste postihnutého mimo ošetrovanú oblast'.

Prvá pomoc pri zasiahnutí pokožky: Odložte kontaminovaný / nasiaknutý odev. Zasiahnuté časti pokožky umyte teplou vodou a mydlom. Pokožku potom dobre opláchnite. Pri väčšej kontaminácii pokožky sa osprchujte.

Prvá pomoc pri zasiahnutí očí: Vypláchnite oči po dobu aspoň 10-tich minút veľkým množstvom vlažnej čistej vody. Ak sú nasadené kontaktné šošovky a ak je to možné, vyberte ich. Kontaktné šošovky nie je možné opäťovne použiť, zlikvidujte ich.

Prvá pomoc pri náhodnom požití:

Vypláchnite ústa vodou, prípadne dajte postihnutému vypíť asi pohár (1/4 litra) vody. Nevyvolávajte zvracanie.

Pri vyhľadaní lekárskeho ošetrenia informujte lekára o prípravku, s ktorým sa pracovalo, poskytnite mu informáciu z etikety alebo karty bezpečnostných údajov a o poskytnutej prvej pomoci. Ďalší postup prvej pomoci (príp. následnú liečbu) je možné konzultovať s Národným toxikologickým informačným centrom – Klinika pracovného lekárstva a toxikológie, Limbová 5, 833 05 Bratislava, tel. +421 (0)2 5477 4166.

## SKLADOVANIE

Prípravok skladujte v uzavretých originálnych obaloch v uzamykateľných, suchých a vetratelných skladoch pri teplote od +5°C do +30°C oddelene od potravín, krmív, hnojív, osív, liekov, dezinfekčných prostriedkov a obalov od týchto látok. Chráňte pred vlhkcom, sálaním tepelných zdrojov, ohňom a priamym slnečným svitom. Doba skladovateľnosti v originálnych neporušených obaloch je 2 roky od dátumu výroby.

## ZNEŠKODNENIE ZVYŠKOV

Nepoužité zvyšky prípravku v pôvodnom obale zneškodnite ako nebezpečný odpad.

Technologický zvyšok postrekovej kvapaliny po zriedení vystriekajte na neošetrenej ploche, nesmie však zasiahnuť zdroje podzemných ani recipienty povrchových vôd alebo zneškodnite ako nebezpečný odpad. Nepoužité zvyšky postrekovej kvapaliny v objeme väčšom ako technologický zvyšok (uvedené v technických parametroch mechanizačného prostriedku) zneškodnite ako nebezpečný odpad v súlade s platnou legislatívou o odpadoch.